

RAAD VOOR VREEMDELINGENBETWISTINGEN

ARREST

nr. 27.576 van 19 mei 2009
in de zaak RvV X / IV

In zake: X
Gekozen woonplaats: X
tegen:

de Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen.

DE WND. VOORZITTER VAN DE IVde KAMER,

Gezien het verzoekschrift dat X, die verklaart van Somalische nationaliteit te zijn, op 31 december 2008 heeft ingediend tegen de beslissing van de Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen van 17 december 2008.

Gelet op artikel 51/4 van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen.

Gezien de nota van de verwerende partij.

Gelet op de beschikking van 11 maart 2009 waarbij de terechtzitting wordt bepaald op 9 april 2009.

Gehoord het verslag van rechter in vreemdelingenzaken K. DECLERCK.

Gehoord de opmerkingen van de verzoekende partij en haar advocaat A. HENDRICKX loco advocaat K. CLAERHOUT en van attaché B. BETTENS, die verschijnt voor de verwerende partij.

WIJST NA BERAAD HET VOLGENDE ARREST:

De voornaamste gegevens van de zaak kunnen als volgt worden samengevat:

- 1.1. Verzoeker kwam volgens zijn verklaringen op 21 juli 2008 het Rijk binnen en diende op 22 juli 2008 een asielaanvraag in. Op 17 december 2008 werd een beslissing tot weigering van de hoedanigheid van vluchteling en tot weigering van de subsidiaire beschermingsstatus genomen. Het onderhavige beroep is gericht tegen deze beslissing.
- 1.2. Het asielrelaas wordt als volgt weergegeven in de bestreden beslissing: *“U verklaarde de Somalische nationaliteit te bezitten, geboren te zijn in Kismayo en van Mchanda (Bajuni) afkomst te zijn. Uw ouders waren op het moment van uw geboorte reeds woonachtig in Feradoni op het eiland Chula. Na uw geboorte keerde uw moeder terug naar haar dorp. U hebt nog een jongere zus. Uw ouders leefden van de landbouw en de visvangst. U hebt zeven jaar koranschool gevolgd, waar u ook leerde lezen en schrijven. Later ging u soms mee vissen met uw vader en u hielp ook uw moeder met haar landbouwactiviteiten. Uw vader verkocht de vis die hij ving in Koyama en Kismayo maar u vergezelde hem nooit. In 2007 stierf uw vader een natuurlijke dood. Datzelfde jaar bent u in het huwelijk getreden met Mwajina Hussein en samen hebben jullie een dochter. Op 11 juli 2008 werd u ontvoerd door leden van de groep ‘Al*

Shabab'. Ze waren naar uw eiland gekomen om jonge mannen te kidnappen met de bedoeling hen in hun kampen op te leiden en later in te zetten aan het front. U werd in een boot naar het vasteland gebracht en moest aan boord stappen van een vrachtwagen. Onderweg kwamen jullie in een hinderlaag terecht. Een onbekende groep viel jullie aan en u kon van de gelegenheid gebruik maken om te vluchten. U had er geen idee van waar u zich bevond, wandelde de hele nacht en 's morgen liep u twee oudere mannen tegen het lijf. U was uitgeput en vroeg hen om hulp. Ze legden u uit waar u zich bevond en wezen u de weg naar de woning van de baas van uw vader die ze kenden. In Kismayo aangekomen vertelde deze u dat u zou worden gedood, moesten de personen die u ontvoerd hadden u vinden. Hij zei u zijn best te zullen doen om u te helpen en u ergens naartoe te brengen waar u veilig zou zijn. Hij bracht u na een kort verblijf naar een u onbekende plaats waar uw foto werd genomen. Nog enkele dagen later reisde u per vliegtuig naar België. Op 22 juli 2008 wendde u zich tot de gebouwen van de Belgische asielinstanties en startte er uw asielprocedure."

1.3. De feiten worden niet betwist door de verzoekende partij.

Ten gronde.

2. De Raad voor Vreemdelingenbetwistingen oefent inzake beslissingen van de Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen, met uitzondering van deze inzake EU-onderdanen, een bevoegdheid uit van volheid van rechtsmacht, die inhoudt dat hij het geschil in zijn geheel uitsluitend op basis van het rechtsplegingsdossier en toelaatbare nieuwe gegevens aan een nieuw onderzoek onderwerpt en als administratieve rechter in laatste aanleg uitspraak doet over de grond van het geschil (Wetsontwerp tot hervorming van de Raad van State en tot oprichting van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen, *Parl. St. Kamer* 2005-2006, nr. 2479/001, 95). Door de devolutieve kracht van het beroep is de Raad niet gebonden door de motieven waarop de bestreden beslissing is gesteund (RvS 30 oktober 2008, nr. 187.504).
3. Verzoeker roept in als enig middel *"de schending van artikelen 2 en 3 van de Wet van 29 juli 1991 betreffende de uitdrukkelijke motivering van bestuurshandelingen en van de materiële motiveringsverplichting."*
- 3.1. De wet van 29 juli 1991 betreffende de uitdrukkelijke motivering van de bestuurshandelingen heeft tot doel de betrokkene een zodanig inzicht in de motieven van de beslissing te verschaffen, dat hij of zij in staat is te weten of het zin heeft zich tegen die beslissing te verweren met de middelen die het recht hem of haar verschaft. Uit het verzoekschrift blijkt dat verzoeker de motieven van de bestreden beslissing kent, zodat het doel van de uitdrukkelijke motiveringsplicht in casu is bereikt. Aangezien verzoeker tracht de motieven van de bestreden beslissing te weerleggen, wordt dit middel verder vanuit het oogpunt van een eventuele schending van de materiële motiveringsplicht onderzocht.

Nopens de status van vluchteling.

4. De Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen hecht geen geloof aan verzoekers voorgehouden Somalische nationaliteit en afkomst van het eiland Chula, en bijgevolg evenmin aan de ingeroepen asielmotieven.
5. Verzoeker meent dat hem niet kan worden aangewreven dat hij de Somalische taal niet machtig is en voert aan *"Dat de commissaris-generaal verkeerdelijk stelt dat "Terwijl uit de informatie waarover het Commissariaat-Generaal beschikt, blijkt dat de meeste Bajuni, in elk geval de jongere generatie die langs de Somalische kust woont, de Somalische taal begrijpen en spreken..." Dat dit echter geenszins klopt met de realiteit. Dat immers uit een rapport over Somalië van het jaar 2003 blijkt dat "The elders stated that younger Bajuni, who have lived mainly in exile, might only have a limited knowledge of Somali but they stressed that they should know at least some key words in Somali as*

their family elders would have taught them". De verzoeker slechts 26 jaar is en dat hij bijgevolg een jonge Bajuni is, waardoor het ook logisch is dat hij de Somalische taal niet machtig is. Dat aldus blijkt dat de verstrekte informatie van de commissaris-generaal niet met de werkelijkheid overeenstemt. Dat de argumentatie die werd opgebouwd uit verkeerde basisbeginselen aldus niet voor correct kan doorgaan en dat bijgevolg de motivatie van de commissaris-generaal niet voor juist en volledig kan worden aanzien."

- 5.1. Verzoeker laat na te specificeren op welk rapport hij zich beroept, noch voegt hij een afschrift ervan toe aan zijn verzoekschrift, zodat de raad de betrouwbaarheid ervan niet kan beoordelen. Verzoeker gaat er hoe dan ook aan voorbij dat de informatie waar hij naar verwijst betrekking heeft op de specifieke categorie van *"Bajuni die voornamelijk in exil leven"* waar hij, althans volgens zijn beweringen, geen deel van uitmaakt. Verzoeker weerlegt de informatie niet waarop de Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen zich steunt, en toegevoegd is aan het dossier en die de Raad betrouwbaar acht. De bevindingen van de Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen die hier op steunen blijven dan ook onverminderd overeind. Verzoeker biedt geen aannemelijke verklaring voor de vaststelling dat hij de Somalische taal niet minimaal beheerst of noties ervan heeft en toont aldus geen band aan met Somalië.
6. De Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen verwijt verzoeker tevens dat zijn kennis van het eiland Chula te beperkt is. De bestreden beslissing stelt *"Niettegenstaande u weliswaar een aantal gegevens kon verstrekken over de Bajuni, de eilanden voor de Somalische kust waar ze woonachtig zijn, alsook enkele algemeenheden over de Somalische clanstructuur en enkele personen die van belang zijn in de (huidige) Somalische context, kan er geen geloof worden gehecht aan uw bewering afkomstig te zijn van Chula en bij uitbreiding aan uw bewering de Somalische nationaliteit te hebben. Op de vraag of u namen van dorpen of steden kent op het vasteland buiten Kismayo, gaf u 'Mogadishu', 'Hargeisa', 'Baidoa', 'Hiran' en 'Galgudo' (Cg, p.4). Toen u er op gewezen werd dat Mogadishu heel ver is en tegelijk gevraagd werd of u dorpen kent die dicht bij de kust zijn, op het vasteland, moest u een antwoord schuldig blijven (Cg, p.4). Dit is toch merkwaardig gezien uit informatie waarover het Commissariaat-generaal beschikt, blijkt dat er tal van dorpen en/of steden aanzienlijk dicht bij de eilanden gelegen zijn (zie informatie in administratief dossier). Toen er nogmaals gepreciseerd werd en u gevraagd werd of u namen van dorpen kent die langs de kust liggen voor u Kismayo bereikt of in de andere richting, gaf u 'Brava' (Baraawa) en 'Ras Kamboni' (Cg, p.5). 'Brava' ligt echter een flink stuk boven Kismayo (zie informatie in administratief dossier). De volgende veel dicht bij de kust gelegen plaatsen bleek u merkwaardig genoeg niet te kennen: 'Rassini', 'Istanboul' en 'Anole' (Cg, p.6, zie ook informatie in administratief dossier). U verklaarde aanvankelijk dat er enkel Bajuni wonen op Chula en de andere eilanden (Cg, p.5). Later zei u niet te weten of er andere etnische groepen dan de Bajuni op de eilanden wonen (Cg, p.5). Uit informatie waarover het Commissariaat-generaal beschikt, blijkt echter dat op de eilanden voor de kust van Somalië de leden van de Bajuni minderheid met de Darod/Marehan woonachtig zijn (zie informatie in administratieve dossier). Het is weinig aannemelijk dat u hiervan niet op de hoogte zou zijn. U verklaarde nooit gehoord te hebben van confrontaties die hebben plaatsgevonden op de eilanden (Cg, pp.5-6). Nochtans blijkt uit informatie waarover het Commissariaat-generaal beschikt dat er wel degelijk bezetting is geweest van de Bajuni-eilanden door Somalische clans. Meer bepaald blijkt dat Somalische clanmilities de Bajuni-bevolking van de eilanden hebben verjaagd en dat vele Bajuni de eilanden in de burgeroorlog hebben verlaten en naar Kenia waren gevlucht. Nadat Kismayo in juni 1999 in handen viel van de SNA/SNF, staken de milities over naar de eilanden voor de kust en maakten zich daar schuldig aan plunderingen van Bajuni-eigendommen. Uit diezelfde informatie blijkt dat sinds 2001 leden van de Darod/Marehan clan de controle over de eilanden uitoefenen (zie informatie in het administratieve dossier). Het is dan ook totaal onbegrijpelijk dat u hiervan niet op de hoogte bent en zelfs ontkent dat Chula ooit bezet zou zijn geweest door leden van Somalische clans. Er kan dan ook geen geloof worden gehecht aan uw bewering als zou u quasi uw hele leven op het eiland Chula gewoond hebben. Bij uitbreiding dient te worden geconcludeerd dat de door u geëtaleerde kennis ingestudeerd is. U beweerde Somalische nationaliteit dient immers in de eerste plaats te worden afgetoetst aan de kennis van uw onmiddellijke leefomgeving. Er kan dan ook niet worden aangenomen dat u de Somalische nationaliteit hebt."*

- 6.1. Verzoeker voert aan dat *“dit onderdeel van de bestreden beslissing niet volstaat om te kunnen besluiten dat verzoeker niet afkomstig zou zijn van Somalië, meer bepaald van het eiland Chula. Dat immers verzoeker er wel in slaagt dorpen op te noemen die gelegen zijn op het platteland in Somalië, zoals: Mogadishu, Hargeisa, Baidoa, Hiran en Galgudo. Dat uit het enkel feit dat Mogadishu ver weg is gelegen van de plaats waar verzoeker heeft geleefd, en hij geen dorpen kon noemen die dichterbij gelegen zijn, niet kan worden afgeleid dat verzoeker zijn kennis zou hebben ingestudeerd. Dat zijn kennis immers meer voor de hand liggend zou zijn indien hij het zou hebben ingestudeerd. Dat verzoeker doet blijken van een geringe kennis van de geografische situatie in Somalië doch dat dit te wijten is aan de beperkte ervaringen van verzoeker, aangezien zijn bestaan zich beperkte tot het leven van de visvangst en het helpen van zijn moeder op het platteland. Dat verzoeker bovendien verklaart dat hij enkel koranschool heeft gevolgd en dat hij bijgevolg slechts zeer laag geschoold is. Dat een gebrek aan kennis ten gevolge van lage scholing en een beperkt bestaan binnen een zeer klein gebied echter geenszins een grond kan uitmaken tot weigering van een asielaanvraag.”*
- 6.2. Verzoekers beweringen in het verzoekschrift duiden er opnieuw op dat verzoeker niet bekend is met Somalië, immers *“Mogadishu, Hargeisa, Baidoa, Hiran en Galgudo”* zijn geen *“dorpen”* die *“gelegen zijn op het platteland in Somalië”*. Het zijn de grootste en meest bekende Somalische steden en de hoofdstad zodat zijn bewering dat deze kennis niet voor de hand liggend zou zijn bezwaarlijk worden bijgetreden. De Commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen leidt hier dan ook terecht uit af dat zijn kennis ingestudeerd voorkomt. Verzoeker biedt geen aannemelijke verklaring voor zijn quasi absolute onwetendheid over zijn directe omgeving in Chula, noch waarom hij geen elementaire gegevens zoals de lokale dorpen en de bevolkingssamenstelling kan vermelden maar wel de namen van grote verder afgelegen steden waarmee hij geen contact had. Bovendien kent verzoeker de clans niet die in zijn omgeving het sociale gebeuren determineren. Dit klemmt temeer gelet op de Somalische context, waar gestructureerde clancontacten het sociale en economische leven bepalen en de kennis hiervan onmisbaar is voor het dagelijkse leven, het handelsverkeer en bovendien levensnoodzakelijk tijdens gevechten of conflicten. Verzoekers beweerde *“beperkte ervaringen”* en *“lage scholing”* bieden derhalve evenmin een aannemelijke verklaring voor zijn onwetendheid aangezien deze betrekking heeft op algemene kennis en het dagelijkse leven en er helemaal geen scholing of bijzondere ervaringen nodig zijn om van dergelijke basale gegevens kennis te hebben. Verzoekers voorgehouden Somalische afkomst komt bijgevolg verzonnen voor, alsook het voorgehouden asielrelaas.
7. In acht genomen wat voorafgaat, kan in hoofde van de verzoekende partij geen vrees voor vervolging in de zin van artikel 1, A(2), van het Verdrag van Genève van 28 juli 1951, in aanmerking worden genomen.

Nopens de subsidiaire bescherming.

8. Verzoeker meent in aanmerking te komen voor het subsidiair beschermingsstatuut in de zin van artikel 48/4 van de Vreemdelingenwet.
9. Verzoeker voert aan *“Dat toestand in Somalië zeer onzeker is en voor de bevolking het vaker noodzakelijk wordt te vluchten. Dat verzoeker, meer dan de gemiddelde Somaliër dient te vrezen voor zijn leven aangezien hij reeds ontvoerd werd en wist te ontsnappen. Dat alleszins wat verzoeker betreft, in het licht van de door verzoeker geschetste omstandigheden sprake is van willekeurig geweld. Dat het volstaat dat verzoeker zich niet wil voegen bij de groepering ‘AL SHABAB’ opdat hij gevaar loopt wederom het slachtoffer te worden van gewelddaden.”*

10. Wat betreft de subsidiaire bescherming kan de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen slechts vaststellen dat verzoeker zijn identiteit en Somalische nationaliteit niet aantoont noch aannemelijk maakt. Verzoeker maakt niet aannemelijk dat de afweging van het reële risico op ernstige schade in de zin van artikel 48/4 dient te gebeuren ten opzichte van de situatie in Somalië. Zoals hoger geoordeeld voert verzoeker geen nuttige elementen aan op dit punt en zijn de verklaringen dermate onvoldoende dat zijn beweerde nationaliteit bedrieglijk voorkomt. De Raad moet haar oordeel steunen op de feiten en middelen aangevoerd door de verzoekende partij. Het is niet de taak van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen zelf de lacunes in de bewijsvoering van de vreemdeling op te vullen (RvS 26 oktober 2004, nr. 136.692). De overige middelen kunnen de Raad niet in andere zin doen besluiten.
11. Verzoeker toont niet aan aanspraak te kunnen maken op de bepalingen van artikel 48/4 van de wet van 15 december 1980 met betrekking tot de toekenning van de subsidiaire beschermingsstatus, zoals ingevoegd bij artikel 26 van de wet van 15 september 2006, gepubliceerd in het Belgisch Staatsblad van 6 oktober 2006.

OM DIE REDENEN BESLUIT DE RAAD VOOR VREEMDELINGENBETWISTINGEN:

Artikel 1

De vluchtelingenstatus wordt aan de verzoekende partij geweigerd.

Artikel 2

De subsidiaire beschermingsstatus wordt aan de verzoekende partij geweigerd.

Aldus te Brussel uitgesproken in openbare terechtzitting op 19 mei 2009 door:

mevr. K. DECLERCK, wnd. voorzitter,
 rechter in vreemdelingenzaken,

mevr. K. ROSIER, toegevoegd griffier.

De griffier,

De voorzitter,

K. ROSIER.

K. DECLERCK.